ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПАЦИЕНТОВ И УХАЖИВАЮЩИХ ЗА НИМИ ЛИЦ

Ciclesonide (Oral Inhalation

Этот документ, предоставленный UpToDate® Lexidrug™, содержит всю необходимую информацию о препарате, включая показания, способ применения, побочные эффекты и случаи, при которых необходимо связаться с вашим поставщиком медицинских услуг.

Торговые наименования: США

Alvesco

Торговые наименования: Канада

Alvesco

Для чего используется этот лекарственный препарат?

- Препарат используют для лечения астмы.
- Не применяйте данный препарат для лечения приступов астмы. Используйте ингалятор для быстрого купирования симптомов (ингалятор быстрого действия). Если у вас возникнут вопросы, проконсультируйтесь с врачом.

Что необходимо сообщить врачу, ПРЕЖДЕ ЧЕМ мой ребенок примет данный лекарственный препарат?

- Если у вашего ребенка аллергия на данный препарат, любые его составляющие, другие препараты, продукты питания или вещества. Сообщите врачу об аллергии и о том, как она проявлялась у ребенка.

Сочетание этого препарата с некоторыми лекарствами и заболеваниями может быть неблагоприятно.

Проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом относительно всех лекарственных препаратов, которые принимает ваш ребенок (как рецептурных, так и приобретаемых без рецепта, натуральных препаратах и витаминах), а также о проблемах с его здоровьем. Вам необходимо удостовериться, что прием данного препарата безопасен при заболеваниях вашего ребенка и в сочетании с другими лекарственными препаратами, которые он уже принимает. Не следует начинать, прекращать прием или изменять дозировку какого-либо лекарственного препарата, который принимает ваш ребенок, без согласования с врачом.

Что мне необходимо знать или делать, пока мой ребенок принимает данный препарат?

- Сообщите всем медицинским работникам, обеспечивающим медицинское обслуживание Вашего ребенка, о том, что Ваш ребенок принимает этот лекарственный препарат. Это врачи, медсестры, фармацевты и стоматологи Вашего ребенка.
- Данный препарат **не** помогает при приступе астмы.
- Для оптимального контроля и улучшения проблем с дыханием у вашего ребенка важно следить за тем, у ребенка всегда был запас этого препарата. Обязательно пополняйте запасы до того, как у ребенка закончится препарат.
- Немедленно обратитесь к врачу, если у вашего ребенка ухудшаются проблемы с дыханием, если ингалятор для быстрого купирования симптомов (ингалятор быстрого действия) слабо помогает или если вашему ребенку приходится чаще использовать ингалятор для быстрого купирования симптомов.
- Для достижения полного эффекта может потребоваться несколько недель.
- При длительном применении данный лекарственный препарат может вызвать ломкость костей (остеопороз). Если у Вашего ребенка увеличен риск повышенной ломкости костей или есть вопросы, проконсультируйтесь с врачом.

- Вашему ребенку может понадобиться пройти анализ на плотность костей. Проконсультируйтесь с врачом.
- Данный лекарственный препарат может повышать риск развития катаракт или глаукомы. Проконсультируйтесь с врачом.
- Если ребенок длительно принимает препарат, регулярно проверяйте ему глазное давление. Проконсультируйтесь с врачом.
- У Вашего ребенка может быть повышен риск развития инфекций. Следите, чтобы ребенок часто мыл руки. Избегайте людных мест и контактов с людьми с инфекциями, простудой или гриппом.
- У людей, которые принимают стероидные препараты, такие как данный лекарственный препарат, может отмечаться очень тяжелое течение ветряной оспы или краснухи, иногда — со смертельным исходом. Если Ваш ребенок никогда не болел ветряной оспой или краснухой, не допускайте, чтобы Ваш ребенок контактировал с людьми, которые болеют этими заболеваниями. В случае контакта Вашего ребенка с больным ветряной оспой или краснухой, проконсультируйтесь с врачом.
- При переходе с перорального стероидного препарата на другую форму могут возникнуть тяжелые, иногда смертельно опасные, побочные эффекты. Могут возникнуть такие симптомы, как слабость, ощущение сильной усталости, головокружение, тошнота, рвота, спутанность сознания, а также понижение уровня сахара в крови. При возникновении у вашего ребенка любого из этих симптомов немедленно свяжитесь с врачом. В случае серьезной травмы, хирургической операции или какой-либо инфекции у вашего ребенка, возможно, потребуется увеличить дозу пероральных стероидных препаратов. Увеличение дозы стероидных препаратов поможет организму ребенка справиться с этими стрессами. Следите, чтобы ваш ребенок носил медицинский браслет-идентификатор для экстренных случаев.
- Если Ваш ребенок принимал данный препарат в течение нескольких недель, проконсультируйтесь с врачом перед тем, как прекратить прием препарата. Возможно, что будет лучше постепенно прекратить

прием этого лекарства.

- Если ребенок пропустил дозу или недавно прекратил применение данного препарата и у него имеются такие симптомы, как выраженная утомляемость, слабость, дрожь, тахикардия, спутанность сознания, повышенная потливость или головокружение, сообщите об этом его лечащему врачу.
- В некоторых случаях препарат может влиять на скорость роста у детей и подростков. Им может понадобиться регулярная проверка скорости роста. Проконсультируйтесь с врачом.

Если Ваша дочь беременна или кормит ребенка грудью:

- Проконсультируйтесь с врачом, если ваша дочь беременна, забеременела или кормит ребенка грудью. Необходимо будет обсудить преимущества и риски для вашей дочери и ее ребенка.

О каких побочных эффектах мне следует немедленно сообщать лечащему врачу моего ребенка?

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ/ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ: Хотя и в редких случаях, но у некоторых пациентов прием данного лекарственного препарата может вызывать очень серьезные, а иногда и смертельно опасные побочные эффекты. Немедленно свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если у Вашего ребенка имеется любой из перечисленных ниже признаков или симптомов, которые могут быть связаны с очень тяжелым побочным эффектом:

- Признаки аллергической реакции, такие как сыпь, крапивница, зуд, покрасневшая и отечная кожа с волдырями или шелушением, возможно в сочетании с лихорадкой, свистящее или хрипящее дыхание, стеснение в груди или горле, затрудненное дыхание, глотание или речь, необычная хриплость, отечность в области рта, лица, губ, языка или горла.
- Признаки инфекции, такие как высокая температура, озноб, очень сильная боль в горле, ухе или в придаточных пазухах носа, кашель, увеличение количества мокроты или изменение ее цвета, боль при

мочеиспускании, язвы в полости рта или незаживающая рана.

- Признаки нарушения функции надпочечников, например сильная тошнота или рвота, сильное головокружение или потеря сознания, мышечная слабость, чувство сильной утомляемости, изменения настроения, снижение аппетита или потеря веса.
- Признаки синдрома Кушинга, например увеличение массы тела в верхней части спины или живота, лунообразное лицо, сильная головная боль или медленное заживление.
- Покраснение или белые участки в полости рта или горла.
- Боль или давление в груди.
- Костная боль.
- Чувство крайней усталости или слабости.
- Изменение зрения.
- Этот препарат может вызвать тяжелые нарушения дыхания сразу после его применения вашим ребенком. В некоторых случаях это может представлять опасность для жизни. Если после применения этого препарата у ребенка отмечаются проблемы с дыханием, затрудненное или свистящее дыхание, кашель, немедленно дайте ребенку воспользоваться ингалятором для быстрого купирования симптомов (ингалятором быстрого действия) и обратитесь за медицинской помощью.

Каковы некоторые другие побочные эффекты данного лекарственного препарата?

Любой лекарственный препарат может иметь побочные эффекты. Однако у многих людей побочные эффекты либо незначительные, либо вообще отсутствуют. Свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если любой из этих или других побочных эффектов беспокоит Вашего ребенка, или если он не проходит:

- Головная боль.
- Заложенный нос.

- Боль в придаточных пазухах носа.
- Раздражение носа или горла.
- Признаки простуды.
- Боль в суставе.
- Боли в спине.
- Боль в руках или ногах.

Данный список возможных побочных эффектов не является исчерпывающим. Если у Вас возникли вопросы касательно побочных эффектов, обратитесь к врачу Вашего ребенка. Проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка относительно побочных эффектов.

Вы можете сообщить о развитии побочных эффектов в национальное управление здравоохранения.

Как лучше всего давать этот лекарственный препарат?

Давайте данный препарат Вашему ребенку в соответствии с предписаниями врача. Прочитайте всю предоставленную Вам информацию. Строго следуйте всем инструкциям.

- Препарат применяется только ингаляционным способом (поступает в легкие при вдыхании) при помощи ингалятора.
- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.
- Перед первым использованием или если лекарственный препарат не применялся более 10 дней нажмите на пульверизатор 3 раза.
- Следите, чтобы ребенок полоскал рот после каждого приема. Не позволяйте ребенку проглатывать воду после полоскания. Проследите, чтобы ребенок выплюнул ее.
- Очистите мундштук, протерев его сухой салфеткой или тканью. Не мойте водой и не погружайте в воду.

- После того как Ваш ребенок завершит прием дозы, закройте колпачком.
- Если ребенок принимает более одного ингаляционного препарата, обсудите с лечащим врачом оптимальный порядок приема препаратов.
- Не используйте вблизи открытого огня или во время курения. Взрывоопасно.

Что делать, если мой ребенок пропустит прием дозы лекарственного препарата?

- Дайте пропущенную дозу как можно скорее.
- Если Вашему ребенку пришло время принять следующую дозу, не принимайте пропущенную дозу и затем вернитесь к обычному графику приема препарата ребенком.
- Не следует давать двойную дозу одновременно или дополнительные дозы.

Как мне хранить и (или) выбросить этот лекарственный препарат?

- Храните при комнатной температуре.
- Защищайте от воздействия тепла или открытого огня. Не прокалывайте и не сжигайте, даже если он кажется пустым.
- Некоторые ингаляторы оснащены счетчиком доз для отслеживания количества оставшихся доз. При наличии такой функции выбросьте ингалятор, когда счетчик доз будет показывать «0».
- Храните все лекарственные препараты в безопасном месте. Храните все лекарственные препараты в месте, недоступном для детей и домашних животных.
- Утилизируйте неиспользованные лекарственные препараты или препараты с истекшим сроком годности. Не выливайте в туалет или канализацию без соответствующих указаний. Если у вас есть вопросы относительно утилизации лекарственных препаратов,

проконсультируйтесь с фармацевтом. В вашем регионе могут действовать программы утилизации лекарственных препаратов.

Общие сведения о лекарственных препаратах

- Если симптомы или нарушения состояния здоровья Вашего ребенка не уменьшаются, или отмечается ухудшение, обратитесь к врачу Вашего ребенка.
- Не делитесь лекарством вашего ребенка с другими и не давайте чье-либо лекарство вашему ребенку.
- К некоторым лекарственным препаратам могут прилагаться другие информационные листки для пациента. Если у Вас есть вопросы, касающиеся данного лекарственного препарата, проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка, медсестрой, фармацевтом или другим работником здравоохранения.
- Если вы считаете, что произошла передозировка препарата, немедленно позвоните в токсикологический центр или обратитесь за медицинской помощью. Будьте готовы сообщить или показать, какой препарат вы приняли, в каком количестве и когда это произошло.

Использование информации потребителем и ограничение ответственности

Эта обобщенная информация включает краткие сведения о диагнозе, лечении и/или лекарственном препарате. Она не является всеобъемлющим источником данных и должна использоваться в качестве инструмента, помогающего пользователю понять и (или) оценить потенциальные варианты диагностики и лечения. Она НЕ включает в себя всю информацию о состояниях, методах лечения, лекарствах, побочных эффектах или рисках, которые могут относиться к конкретному пациенту. Она не должна считаться медицинской консультацией или заменой медицинской консультации, диагностики или лечения, предоставляемых врачом на основе врачебного обследования и оценки конкретных и уникальных обстоятельств пациента. Пациенты должны проконсультироваться с врачом для получения полной информации о

своем здоровье, медицинских вопросах и вариантах лечения, включая любые риски или преимущества в отношении использования лекарств. Данная информация не является гарантией того, что вид лечения или лекарственный препарат безопасен, эффективен или одобрен для лечения конкретных пациентов. Предприятие UpToDate, Inc. и его дочерние предприятия отказываются от любых гарантий или обязательств, связанных с этой информацией или ее использованием. Использование этой информации регулируется Условиями использования, представленными на веб-странице https://www.wolterskluwer.com/en/know/clinical-effectiveness-terms.

Дата последнего пересмотра

2025-07-15

Авторское право

© UpToDate, Inc. и ее аффилированные компании и/или лицензиары, 2026. Все права защищены.

Если у вас есть вопросы или опасения, позвоните своему медицинскому сотруднику. Специалист вашей лечащей команды ответит на звонок с понедельника по пятницу с 9:00 до 17:00 В другое время вы можете оставить сообщение или поговорить с другим врачом центра MSK. Вы всегда можете связаться с дежурным врачом или медсестрой/медбратом. Если вы не знаете, как связаться со своим медицинским сотрудником, позвоните по номеру 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на сайте www.mskcc.org/pe.

Все права защищены и принадлежат Memorial Sloan Kettering Cancer Center

Memorial Sloan Kettering Cancer Center